

1/ Xin can thiệp và giúp đỡ để cuộc thanh lọc được tiến hành nhanh hơn và cho chúng tôi được xét duyệt ưu tiên trong cuộc thanh lọc đó.

2/ Xin giúp cho chúng tôi được sớm định cư tại các nước tự do để chúng tôi có cơ hội xây dựng lại cuộc đời vốn đã hoang phí qua lâu.

3/ Xin giúp cho gia đình chúng tôi còn đang sống ở Việt Nam được sớm thoát khỏi chế độ Cộng Sản.

Xin chân thành cảm tạ quý vị.

PULAU BIDONG, 10 - 3 - 1990

Kính don

Đại diện ký tên

Trần Văn Trường
Lê Thanh Thủy Chi hòi Trường
Chị hòi Trường

* DANH SÁCH CON EM QUÂN CANH SÁT QUỐC GIA

MC.514 NGUYEN CONG THUC	Cha	Trung sĩ I NGUYEN DINH VAN BCH/CSQG Binh Dinh / chết trai cai tao
MC.370 DINH XUAN KHANH	"	Trung sĩ I DINH XUAN LAM BCH/CSQG Khanh Hoa / mất tích năm 4/75
MC.408 TRAN VIET THAI	"	Cựu Chấn Thương TRAN VAN HAI cựu Tu Lệnh / CSQG / tù sát
MC.432 <u>VO THI THU PHUONG</u>	"	Thiếu úy <u>VO VAN DAN</u> BTL/CSQG / chết trai cai tao
MC.450 LE THANH LAM	"	Thượng sĩ LE NHON HONG BCH/CSQG Gia Dinh / mất tích 4/75
MC.364 NGO THANH MINH	"	Trung sĩ NGO VAN UNG BCH/CSQG Gia Dinh / tù trần 1972
MC.501 PHAM NGOC ANH	"	Đại úy PHAM VAN HO BCH/CSQG Bien Hoa / chết trai cai tao
MC.381 NGUY TUAN VU	"	Trung úy NGUY DUC CU BCH/CSQG Quang Ngai / chết trần 1968
MC.476 NGUYEN THI KIM THANH	"	Thượng sĩ NGUYEN DINH THANH BCH/CSQG Cua Long / mất tích 1975
MC.478 DANG XUAN HOA	"	Thượng sĩ DANG XUAN HOAN BCH/CSQG Darlac / chết trai cai tao
MC.332 TRIEU KIM NHAT	"	CSV TRIEU KIM HU BCH/CSQG Ba Xuyen / chết năm 1972
MC.350 PHAN THI NGOC	"	Trung sĩ PHAN VAN CHINH BCH/CSQG Quan 5 / chết năm 1968
MC.375 DAO VAN TIEN	"	CSV DAO VAN THANH BCH/CSQG Phong Dinh / chết năm 1972
MC.404 NGUYEN CONG KHANH	"	Trung úy NGUYEN CONG BO BTL/CSQG / chết trai cai tao
MC.408 HOANG THI NGOC DIEP	"	Đại úy HOANG TINH KHUE BCH/CSQG Khu 4 / chết trai cai tao
MC.429 NGUYEN VAN HEN	"	CSV NGUYEN VAN LAM BCH/CSQG Bien Hoa / mất tích trai cai tao
MC.424 NGUYEN KIM YEN	"	Thượng sĩ NGUYEN VAN QUANH BCH/CSQG Quan 7 / chết năm 1968
MC.496 NGUYEN XUAN HOA	"	Thượng sĩ NGUYEN XUAN LOC BCH/CSQG Gia dinh / chết tù trai cai tao
MC.522 NGUYEN THI DUNG	"	Thiếu Úy NGUYEN VAN BA BCH/CSQG Thủ Đức / chết 4/1975
MC.538 PHAM THANH LIEM	"	CSV PHAM THANH LIEN BCH/CSQG Phong Dinh / CS am sát năm 1965
MC.559 NG THI KIEU TRANG	"	CSV NGUYEN VAN UT BCH/CSQG Phuoc Long / chết năm 1974.

CHUNG TỒ ĐỒNG KÝ TÊN

...3...

1. MC. 514 NGUYỄN CÔNG THẮNG
2. MC. 370 ĐINH XUAN KHANH
3. MC. 408 TRẦN VIỆT THÁI
4. MC. 432 NGUYỄN THU PHƯƠNG
5. MC. 450 LÊ THANH LÂM
6. MC. 364 NGÔ THANH MINH
7. MC. 501 PHẠM NGỌC ANH
8. MC. 381 NGUYỄN THÂN VŨ
9. MC. 476 NGUYỄN THỊ THANH MỸ
10. MC. 478 ĐANG XUAN THOA
11. MC. 338 TRẦN KIM NHẬT
12. MC. 358 NGUYỄN THỊ NGỌC
13. MC. 375 ĐAO VAN TIEN
14. MC. 404 NGUYỄN CONG PHAN
15. MC. 408 HOANG THI NGOC DIEM
16. MC. 420 NGUYỄN VĂN NHẬT
17. MC. 424 NGUYỄN KIM YẾN
18. MC. 496 NGUYỄN KHÁNH HOA
19. MC. 522 NGUYỄN THỊ DUNG
20. MC. 538 PHẠM THANH LIEM
21. MC. 553 NGUYỄN THỊ GIU TRANG

Pulau Bidong, March 10th 1990

Kính thưa Quý Vi;

Chúng tôi là thành phần con em của những chiến sĩ Cảnh Sát Quốc Gia-Việt Nam Cộng Hòa đã ký sinh xương máu trong còng vụ, đã tuân tiết hay dãi đã sơ khảo đã phải ru thân trong cào trái tù khổ sai trên khắp đất nước Việt Nam. Hôm nay chúng tôi đã may mắn thoát khỏi ngục tù Vương Sơn và hiện đang tạm cư tại trại tỵ nạn Pulau Bidong, Malaysia. Chúng tôi trân trọng kính gọi đến Quý Vi thỉnh nguyện thư này, với một tâm lòng khẩn thiết, kính xin Quý Vi cầu xet và can thiệp giúp đỡ cho sơ phần đau thương và hoạn cảnh về cùng khảo khảo của chúng tôi suốt 15 năm qua.

Kính thưa Quý Vi;

Như Quý Vi đã từng biết, trước 30.4.1975, tất cả cha anh chúng tôi là những chiến sĩ đã phục vụ, chiến đấu và bảo vệ tích cực cho chính nghĩa tự do tại mảnh đất Miền Nam Việt Nam. Là những con người đã nhận thức sâu sắc bản chất phi nhân của Chủ Nghĩa Cộng Sản, cha anh chúng tôi đã xả thân và còng hiến trọn đời để phục vụ cho lý tưởng tự do, nhân quyền và công lý, quyết tâm xây dựng miền Nam Việt Nam trở thành tiền đồn chống Cộng hủi hieu trên thế giới tự do ở Đông Nam Châu Á.

Nhưng bất hạnh thay cho dân tộc Việt Nam chúng tôi, ngày 30.4.1975, ngày đen tối, đau thương và bi thảm nhất xảy đến cho hàng triệu gia đình người dân Miền Nam khi tập đoàn Cộng Sản miền Bắc Việt Nam đã thao bae xe bẻ kiếp dinh Paris 27.01.1973 và xua quân cuồng chiếm miền Nam Việt Nam một cách trái phép, bắt chấp còng luan trên thế giới và áp đặt một chế độ độc tài "đang trị" trên quê hương Việt Nam. Cha anh chúng tôi đã lần lượt bị chúng thu tiêu, bắt bẻ, giam cầm và dẩy ai vào những địa danh bi thảm. Tang thương và máu măt đã đầm uest trong bao gia đình chúng tôi khi người cha, người anh thân yêu ra đi mà không có ngày trở lại bên người vợ và đàn con thơ dại.

Dưới những chiêu bài bịp bợm, gian manh và lạt lạng, bọn Cộng Sản đã tuyên bố họ chỉ bị hóc tập oai tae trong một thời gian ngắn để trấn an gia đình chúng tôi và xoa dịu dũ luan quốc tế. Nhưng thực tế, chúng đã dẩy dọa cha anh chúng tôi nơi rừng sâu mướt đoc hay những nơi hẻo lánh sau cùng thậm bạng biết bae nhuc hình man rợ hay cào đon tra tan đã man đơ rồi những hình ảnh thân yêu nhất của chúng tôi đã mòn mỏi với thời gian, kiệt quệ về sức khỏe và bị thu tiêu chết trong lao tù.

Kính thưa Quý Vi;

Chúng tôi thiết nghĩ chế độ bạo tàn phi nhân của Cộng Sản Việt Nam cho đến hôm nay đã qua rõ ràng trên diện dân Quốc Tế... Seng seng với việc giam giữ và dẩy dọa cha anh chúng tôi trong ngục tù, về phía bản thân và gia đình chúng tôi ở địa phương, chế độ quyền hành cũng đã liệt kê gia đình chúng tôi vào thành phần "ao ớn" và là những kẻ "nguy hiểm" đối với chúng. Bọn chúng luôn rình rập, thu hiem và dò ky chúng tôi, chúng tôi đã phải seng trong thân phận của người dân mất nước. Mọi quyền tự do căn bản đã không còn nữa, đã sơ chúng tôi đã phải bỏ học, sơ ít may mắn được tiếp tục học thì cũng không thể học đến đại học vì lý lịch "xấu". Trong học đường, bọn Cộng Sản chỉ dẩy cho học sinh về đấu tranh giai cấp, oam thu tù bản, đã phá y thực tự do.

Reng ra 15 năm như thế, chúng tôi vẫn lam lui đi bên lề cuộc đời, okui ruc và sinh kế nhukiep song của một kẻ nô lệ. Chúng tôi đã bị okung xếp vào loại công dân hạng chót trong náo thang ra khỏi vi lý lịch gia đình bị gọi là "NGUY". Dưa vào luật lệ sát máu, bên okung luôn nhắm đến gia đình chúng tôi như là những mục tiêu để tích tụ nhà cửa, tài sản và đẩy thành phần chúng tôi vào những vùng kinh tế mới mà thuộc về thì là những nhà tù không kèm.

Thưa Quý Vi;

Việc duy nhất mà chúng tôi chỉ có thể chọn lựa là sống hay chết! Và không còn còn đường nào khác hơn cho chúng tôi là quyết định ra đi vượt biên tìm tự do.

Chúng tôi rất biết trên đường trên chày bao quyền Công San, biết bao cây đang đã xay đến đơn dáp cho thân phận người Việt Nam chúng tôi. Trên biển Đông, trên đất liền, hàng vạn người đã ngã gục trước khi tìm thấy ánh sáng tự do. Nơi đau thương của người tỵ nạn Đông Dương, nhất là thảm cảnh chết chóc, đói khát.. ham hiệp, đã làm cả thế giới bei khỏi rúc động. Nhưng chúng tôi nhất quyết tha chết và hy sinh tất cả oku không okiu làm kiếp người trâu ngựa trong cái gọi là "Thiên đường Công San" đó.

Không ai có thể tưởng tượng được tâm trạng của một người phải liệu mình bỏ xu ra đi chỉ vì nơi ấy họ đã bị hành hạ, người đại trảm okieu về cả 2 phương diện tinh thần và vật chất!

Tuy nhiên sự vui mừng của chúng tôi vì đã đến được bên bờ tự do okua bao lâu thì tất cả chúng tôi phải hoảng mang và kháo kháo cho thân phận của mình vì đã đến sau ngày "cut off" 14.3.1989. Thế đó, tất cả các thuyền nhân Việt Nam đến sau ngày 14.3 đều phải trải qua một cuộc thanh lọc của quốc gia đang chờ tạm cư trước khi được công nhận là tỵ nạn chính trị chính thức. Chúng tôi biết rằng chính phủ và nhân dân Mĩ Laivei long nhân đạo đã oku mang và an cần giúp đỡ cho hàng trăm ngàn đồng bào Việt Nam chúng tôi đã đến được đất họ trong suốt hơn 10 năm qua. Nhưng đau xót thay cho số phận của chúng tôi là hiện cuộc thanh lọc đang tiến hành qua okam và kéo dài thời gian chờ đợi của chúng tôi qua lâu.

Kính thưa Quý Vi;

Nay chúng tôi đề đạt thỉnh nguyện thư này với đồng nước mắt của những kẻ lạc loài coi cut khi bóng đang ngời okh ánh không còn nước, que hương đất nước đang quan quai bên kia bờ man tre Công San... và tung ngay trong cuộc sống ở đảo Bidong khảo can này, tâm thân chúng tôi luôn men mồi và chờ trong không biết số phận mình sẽ ra sao! chúng tôi còn trẻ, xin hãy cho chúng tôi có cơ hội để lập lại cuộc đời vốn đã hoang phi trong 15 năm qua.

Chúng tôi thành khẩn kêu gọi và mong đợi vào sự oku giúp của chính phủ Hoa Kỳ, quốc gia đã tung bao ve, ủng hộ và okien đầu sát cánh với đất nước Việt Nam chúng tôi cùng như với Cao ủy Tỵ nạn Liên Hiệp Quốc và các Tổ okuc Nhân Quyền trên thế giới, xin một lần nữa hãy mở rộng vòng tay đón tiếp chúng tôi.

Qua những diều trình bày trên đây, chúng tôi kiến nghị đến Quý Vi những diều sau đây:

Lien T. Tran

Greenbay, WI 54304

APR 02 1990



To: Families of Vietnamese Political Prisoners
P.O. BOX 5435 ASSOCIATION
ARLINGTON, VA 22205-0635

CONTROL

____ Card
____ Doc. Request; Form
____ Release Order
____ Computer
____ Form "D"
____ ODP/Date
____ Membership; Letter

toa lữ 4/21/90